

Конференция по разоружению

21 February 2022

Russian

Original: French

Вербальная нота Постоянного представительства Франции при Конференции по разоружению в Женеве от 17 февраля 2022 года в адрес председательства Конференции по разоружению

Постоянное представительство Франции при Конференции по разоружению свидетельствует свое уважение председательству Конференции по разоружению и имеет честь сообщить ему, что наша делегация, весь дипломатический персонал которой получил позитивный результат теста на COVID-SARS-2, не сможет лично участвовать в пленарном заседании 18 февраля 2022 года в соответствии с санитарными правилами, действующими во Дворце Наций.

Поэтому оно было бы признательно, если бы председательство и секретариат Конференции по разоружению во взаимодействии с ЮНОГ приняли необходимые меры для проведения этого заседания в смешанном формате с устным переводом на шесть официальных языков Конференции, с тем чтобы в нем можно было принять участие. Председательству следует учитывать, что в отсутствие таких мер для дистанционного участия или в случае возражения со стороны одной или нескольких делегаций против проведения этого заседания в таком формате Франция не сможет ни рассмотреть, ни, что однозначно, одобрить в этот день документы или документы, которые могут быть представлены на ее одобрение, и попросит председательство отложить их рассмотрение до тех пор, пока не будут созданы условия для участия Франции в работе Конференции (статья 18 документа CD/8/Rev.9).

Постоянное представительство Франции просит председательство Конференции по разоружению, чтобы настоящая вербальная нота была зарегистрирована секретариатом в качестве документа Конференции по разоружению и распространена среди всех ее членов и наблюдателей до 18 февраля 2022 года.

Постоянное представительство Франции при Конференции по разоружению пользуется этой возможностью, чтобы вновь заверить председательство Конференции по разоружению в своем глубочайшем уважении.

Женева, 17 февраля 2022 года

